MARKSCHEME BARÈME DE NOTATION ESQUEMA DE CALIFICACÍON

May / mai / mayo 2005

MANDARIN / MANDARÍN AB INITIO

Standard Level Niveau Moyen Nivel Medio

Paper / Épreuve / Prueba 1

The answers given in this markscheme contain the essential information that candidates are expected to provide in order to gain full marks for each question.

- 2 -

Where appropriate, the information may be expressed in phrases other than those indicated, but full marks may only be awarded if all the necessary information is given.

Answers which are partially correct should be marked as directed.

Do not use half marks.

Unless otherwise indicated no marks are to be awarded or deducted for use of language: linguistic errors should only be taken into account if communication is severely impaired and the answer is incomprehensible to a normal speaker of the language.

Assistant Examiners are requested to wait until they are contacted by their Team Leader before completing the marking (see the examiners instructions for further details).

Les réponses données dans ce barème de notation contiennent l'essentiel de ce qu'on demande aux candidats pour qu'ils puissent obtenir la note maximum pour chaque question.

Les réponses peuvent être formulées différemment mais la note maximum ne sera attribuée que si le contenu de la réponse est exact.

Les réponses incomplètes seront notées selon les indications données.

En aucun cas, des demi-points ou des fractions ne doivent être attribués.

À moins d'une indication spécifique, aucun point ne sera ni ajouté ni ôté pour l'utilisation de la langue : les erreurs linguistiques ne seront prises en considération que si elles nuisent sérieusement à la communication et rendent ainsi la réponse incompréhensible.

Les examinateurs assistants sont priés d'attendre d'être contactés par leur chef d'équipe avant de terminer leurs corrections (voir les instructions aux examinateurs pour de plus amples détails).

Las siguientes respuestas contienen la información esencial que los alumnos han de proporcionar para conseguir la máxima puntuación en cada pregunta.

En ocasiones, esta información puede expresarse de manera distinta a la indicada, pero para conseguir la máxima puntuación se han de mencionar todos los detalles requeridos.

En preguntas de valor superior a un punto puede haber instrucciones específicas que le permitan otorgar parte de la puntuación si la respuesta es imperfecta o incompleta.

No utilice fracciones de puntos.

A menos que se indique lo contrario, no se deben añadir ni restar puntos por la calidad en el uso de la lengua: los errores lingüísticos sólo se tomarán en cuenta si la comunicación queda seriamente perjudicada o si la respuesta resulta incomprensible.

Se pide a los examinadores asistentes que esperen a ser contactados por su examinador líder de equipo antes de terminar la corrección (para más información, refiéranse a las instrucciones para los examinadores).

- One mark is allocated per question unless otherwise indicated.
- · Sauf indication contraire, chaque question vaut un point.
- Cada pregunta vale un punto, a menos que se indique algo distinto.

- 3 -

◆ 如无特别标示,每题一分。

第一部分:中国的小学

- 1. E
- 2. D
- 3. B
- 4. A
- 5. C
- 6. C
- 7. C
- 8. B
- 9. C
- 10. D
- 11. A
- 12. C

总分: 12分

第二部分: 我的周末

- 13. D
- 14. C
- 15. A
- 16. 坐火车
- 17. 准备 (数学) 考试
- 18. 中国的(饭馆)
- 19. 春月

小红

- 20. E
- 21. G
- 22. F
- 23. D
- 24. B

总分: (12分)

第三部分 --- 中国的青年旅馆

- 25. F
- 26. A
- 27. G
- 28. E
- 29. B
- 30. C
- 31. A
- 32. C
- 33. H
- 34. 错 (被访问的)是(青年旅馆的)老板。
- 35. 对 (他)是(一个)老师。
- 36. 错 青年旅馆又便宜又干净。
- 37. 错 有一百个。
- 38. 错 什么人都可以住。

总分: (14分)

第四部分 --- 快来!!! 文化书店大拍卖!

39. C

40. D

读后写作:

应有一般给朋友的便条格式才能得5分以上: 友好、非正式、熟悉 (或时间)

- ◆ 有大拍卖
- ◆ 有很多减价的东西,还有买一送一
- ◆ 可以去吃东西
- ◆ 交通很方便
- ◆ 喜欢摄影展览、可以看到新书和最喜欢的作家、对环境保护问题很有兴趣,这三项提到一项即可。

欲得 9-10 分以上,必须至少有以上四个理由。两个理由并有通顺的格局,可得 5-6 分。

总分: 12分